

Baño maría (bain-marie, double boiler, water bath)

Término	Baño maría
Idioma	Otro idioma (220)
Área Especialidad	Humanidades y de las Artes (406)
Disciplina	Traducción (507)
Temática	Tecnicas repostería
Definición del término	Procedimiento mediante el cual se calienta el contenido de un recipiente colocándolo dentro de otro que contiene agua hirviendo.
Fuente / Autor (del término)	Real Academia Española y Asociación de Academias de la Lengua Española: Diccionario panhispánico de dudas (DPD) [en línea], https://www.rae.es/dpd/baño maría , 2.ª edición (versión provisional). [Consulta: 17/10/2024].
Contexto del término	Vierte la preparación en la flanera y tapa con papel aluminio sellando las orillas. Coloca en un recipiente y cocina a baño María en el horno a 180 °C durante 1 1/2 horas.
Fuente / Autor (del contexto)	Flan Napolitano. (s/f). Recetas Nestlé. Recuperado el 17 de octubre de 2024, de https://www.recetasnestle.com.mx/recetas/postres-flan-napolitano
Equivalente en español	bain-marie, double boiler, water bath
Categoría gramatical	Nominal (221)

Información geográfica de la variante en español	México (Mex.) (192)
Definición del término en español	A device or a process for cooking foods that involves putting the food in a container into a pan of hot water
Fuente / Autor (del término en español)	bain-marie. (s/f). Cambridge.org. Recuperado el 17 de octubre de 2024, de https://dictionary.cambridge.org/es/diccionario/ingles-espanol/bain-marie
Contexto del término en español	Pour the flan mixture into the mold with the caramel, cover with aluminum foil, place in a pot with a rack for bain-marie, and cook over medium heat for 40 minutes.
Fuente / Autor (del contexto en español)	Baquero, G. (2022, julio 7). Cheese flan in Bain-Marie. Kiwilimon SAPI de CV. https://us.kiwilimon.com/recipe/desserts/flan-recipes/cheese-flans/cheese-flan-in-bain-marie
Video YouTube	https://www.youtube.com/watch?v=Dfj-ucrtI0A
Fuente / Autor video	Externa
URL de la fuente (video)	https://www.youtube.com/watch?v=Dfj-ucrtI0A
Remision	<ul style="list-style-type: none">• Bakery (Repostería)
